

## Advertencias fundamentales para la seguridad



*¡Peligro de descargas eléctricas!*

El aparato funciona con corriente eléctrica por lo que no se puede excluir que produzca descargas eléctricas.

Respete las siguientes advertencias de seguridad:

- No toque el aparato con las manos mojadas.
- No use el aparato descalzo o con los pies mojados.
- No sumerja nunca el aparato en el agua.
- No tire del cable de alimentación o del aparato para desenchufarlo de la corriente.
- En caso de incompatibilidad entre el enchufe y la clavija del aparato, haga sustituir el enchufe por otro adecuado por personal cualificado. Le desaconsejamos el uso de adaptadores, tomas múltiples o alargadores.

Accione el interruptor y desenchufe el centro de planchado de la corriente para apagarlo antes de llenarlo o añadir agua:

- Si el cable de alimentación se estropea, lo deberá sustituir el fabricante o su servicio de asistencia técnica para evitar cualquier riesgo.
- Antes de efectuar cualquier operación de limpieza o de mantenimiento, desenchufe el aparato de la corriente.
- **Antes de utilizar el aparato controle que la tensión de la red corresponda a la indicada en la placa de éste. Conecte el aparato sólo si la instalación y el enchufe de corriente tienen una capacidad mínima de 10 A y están equipados con una puesta a tierra eficiente.**



Las superficies que llevan este símbolo se calientan durante el uso (el símbolo se halla sólo en algunos modelos).

- No oriente el vapor hacia personas o animales.

El usuario no debe dejar la plancha enchufada a la corriente sin vigilancia.

Asegúrese de que niños menores de 8 años no puedan tocar el aparato cuando está enchufado o cuando se está enfriando.

- No mueva la caldera mientras el aparato está funcionando.
- **ATENCIÓN:** el tubo de conexión plancha-caldera puede calentarse.
- Evite rigurosamente el contacto entre la suela de la

plancha y los cables eléctricos.



*Atención*

- Después de haber desembalado el aparato, controle su integridad. En caso de duda, no utilice el aparato y póngase en contacto con personal profesionalmente cualificado. Quite la protección de la suela.
- Elimine la bolsa de plástico ya que es peligrosa para los niños.

Consienta el uso del aparato a niños de 8 años o mayores y a personas con capacidades psicofísicas, sensoriales reducidas o con experiencia y conocimientos insuficientes, si están vigilados atentamente o instruidos para utilizar el aparato en modo seguro y si son conscientes de los peligros derivados del uso. Asegúrese de que los niños no jueguen con el aparato. Las operaciones de limpieza y mantenimiento no han de ser realizadas por niños sin vigilancia.

- Utilice el apoya-plancha amovible sobre una tabla de planchar.
- EVITE utilizar el apoya-plancha sobre una mesa: ¡el calor podría estropear la superficie de la mesa!
- **“Transporte seguro”:** algunos modelos cuentan con un sistema de bloqueo de la plancha para bloquearla durante los desplazamientos: **¡cuando la plancha está bloqueada, no se puede usar como asa de transporte del aparato!** Para situar correctamente la plancha, introduzca la punta de la suela en el alojamiento y apoye la plancha en el apoya-plancha: sitúe el cursor en la posición de bloqueo   (fig. 1). Para desenganchar la plancha, sitúe el cursor en la posición de desbloqueo   y extraiga la plancha de su alojamiento (fig. 2).
- Durante el planchado puede apoyar la punta de la suela en la base termorresistente específica del alojamiento.

El aparato ha de utilizarse y dejarse en reposo sobre una superficie estable y resistente a las altas temperaturas. Cuando ponga la plancha sobre el apoya-plancha, asegúrese de que la superficie sobre la que

se encuentra sea estable.

- **¡No guarde NUNCA la plancha en posición vertical!** No utilice el aparato si se le ha caído, si presenta marcas visibles de desperfectos o si pierde. No reutilice el centro de planchado en caso de caída con las consiguientes roturas visibles del aparato (caldera o plancha), lleve el aparato a un centro de asistencia cualificado.

## Uso conforme a su destino

- Podrá utilizar este aparato sólo para el uso para el que ha sido expresamente concebido. Cualquier uso diferente se considerará impropio y, por consiguiente, peligroso.
- El fabricante no será responsable por los eventuales daños que puedan derivar de usos inapropiados, incorrectos e irrazonables y de reparaciones efectuadas por personal no cualificado.

## Descripción del aparato

(véase la pág. 3)

- A** Tapa del depósito de agua
- B** Filtro del depósito de agua
- C** Palancas de desenganche del depósito
- D** Depósito de agua extraíble
- E** Filtro antical regenerable
- F** Palanca de bloqueo filtro antical
- G** Gancho para guardar el monotubo y tapón de protección para sistema antical
- H** Apoya-planca
- I** Recogecable

## Accesorios

- J** Tira reactiva para determinar la dureza del agua

## Panel de mandos

- K** Cursor para bloqueo/desbloqueo plancha en pos. "transporte seguro"
- L** Indicador luminoso "falta agua" 
- M** botón "OK": confirma el llenado del depósito (*mantenido presionado al menos 5 segundos*, confirma las operaciones de regeneración del filtro o de limpieza de la caldera)
- N** Indicador luminoso de sustitución del filtro 
- O** Regulador de la dureza del agua
- P** Mando de encendido/ apagado y regulación del vapor

con 

## Plancha

- Q** Indicador luminoso alimentación eléctrica plancha
- R** Pulsador vapor
- S** Mando del termostato

## Preparación para el uso

### ¿Qué agua utilizar?

El aparato funciona con **agua corriente**.



**¡Atención!**

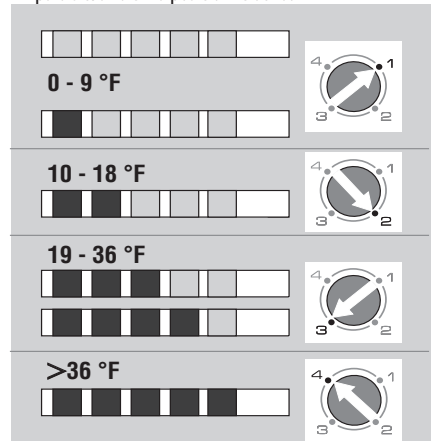
No use sustancias químicas o detergentes (ej: aguas perfumadas, esencias, soluciones descalcificadoras, etc.).

No utilice aguas minerales u otros tipos de agua (ej. agua pluvial, agua de baterías, acondicionadores, etc.).

## Programación de la dureza del agua

Este centro de planchado tiene un filtro antical a base de resinas, instalado en el depósito, que permite utilizar el agua corriente del grifo. De hecho, las resinas disminuyen la dureza del agua y, por consiguiente, prolongan la vida del aparato. Cambie el filtro cuando se enciende el indicador luminoso  en el panel de mandos del aparato. Para personalizar la indicación en función del agua utilizada ha de:

- controlar la dureza del agua con la tira reactiva J de la dotación:
  - sumerja la tira 1 segundo en el agua,
  - muévela para eliminar el agua en exceso;
  - espere 1 minuto aproximadamente;
  - verifique el resultado en la tabla y configure el aparato según la dureza, gire con una moneda el regulador Q para situarlo en la posición relativa:



## Llenado del depósito



**¡Peligro!**

Asegúrese de que el aparato no esté enchufado a la corriente.

- Abra la tapa del depósito del agua para llenarlo (fig. 3), tenga cuidado de no superar el nivel MÁX indicado en el depósito (0,7 l).
- Encaje el depósito en su alojamiento (fig. 4) y presione hasta que oiga un clic de enganche.



**¡Peligro!**

## Compruebe siempre que el depósito extraíble encaje correctamente en su posición.

Si el depósito no encaja perfectamente en su alojamiento, el agua podría salirse por el aparato.

- Enchufe el aparato a la corriente.



**Nota:**

Durante la primera utilización, la caldera interna de un aparato nuevo está vacía. Cuando llene la caldera por primera vez, tenga en consideración que se necesita más tiempo para el calentamiento porque se ha de eliminar el aire de la caldera, sustituido por el agua del primer llenado. Durante el llenado/calentamiento es normal oír el ruido de la bomba.

Asimismo el aparato gastará el primer llenado de agua mucho más rápidamente que los rellenos sucesivos.

## Para planchar con vapor

- Gire el mando **R** para situarlo en una de las posiciones vapor para encender el aparato: el sector relativo al vapor seleccionado parpadea: espere que permanezca encendido fijo (vapor listo) y que se apague el indicador luminoso **S**.
- Presione el pulsador vapor **T**, situado bajo la empuñadura.



**Nota:**

- Cuando utilice por primera vez el aparato, tal vez saldrá durante algunos minutos humo y habrá olor debidos al recalentamiento y consiguiente secado de los elementos de sellado utilizados en el ensamblaje de la caldera y de la plancha. Le aconsejamos ventilar la habitación.
- El indicador luminoso **S** se encenderá y se apagará durante el planchado en función de las temperaturas alcanzadas por la plancha. Esto forma parte del funcionamiento normal del aparato, por lo que no debe preocuparse.

- Durante la fase de planchado con vapor es normal oír la bomba de carga del agua encenderse y apagarse. Ello es debido al traslado del agua del depósito a la caldera. Esto forma parte del funcionamiento normal del aparato, por lo que no debe preocuparse.
- Para cada nueva utilización (y durante la primera utilización) o si no utiliza el vapor durante algunos minutos: pulse el botón de salida vapor varias veces fuera de la tabla de planchar. Esta operación le permitirá eliminar el agua de condensación presente en el circuito del vapor.

## Regulación del termostato de la plancha (U)

Gire el mando del termostato en función de la temperatura adecuada para el tipo de tejido planchado.

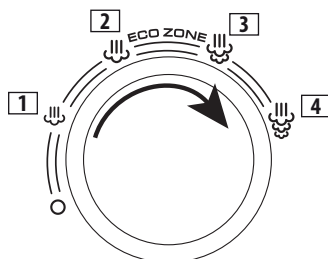
Para obtener vapor, la temperatura programada ha de estar dentro del sector vapor, indicado al lado.

A continuación se facilita una breve guía sobre las temperaturas que seleccionar en base al tejido de la ropa:

- Acetato, acrílico, nylon, poliéster, rayón
- ● Seda, lana
- ● ● Lino, algodón

## Regulador de vapor

El regulador del vapor **R** le permite aumentar o disminuir la cantidad de vapor en función de los tejidos planchados.



1. Ideal para planchar prendas con poco vapor.
  2. Ideal para conseguir buenas prestaciones de planchado con la máxima contención de los consumos de energía y de agua.
  3. Ideal para mantener un óptimo rendimiento de planchado y contener los consumos de agua y energía.
  4. Ideal para prendas o pliegues difíciles de planchar.
- Durante el encendido, le aconsejamos mantener girado el mando de regulación vapor en la posición máxima del vapor.

## Restablecimiento del nivel del agua en el depósito

El encendido del indicador luminoso  relativo indica que se ha acabado el agua: el indicador luminoso vapor se apaga para indicar que el aparato no puede producir más vapor. Cuando el indicador luminoso se enciende, siga las indicaciones del párrafo "llenado del depósito" y presione el botón **OK** (0) para confirmar el llenado.

## Planchado en seco

Para planchar en seco, gire el mando del termostato de la plancha hasta seleccionar la temperatura adecuada a las prendas que desee planchar y proceda con el planchado sin presionar el pulsador salida de vapor.

## Mantenimiento

### Sustitución del filtro antical

Cuando el indicador luminoso , se enciende, ha de cambiar el filtro.

Para regenerar el filtro, haga lo siguiente:

- Asegúrese de que el aparato esté apagado y desconectado de la corriente y completamente frío.
- Presione las palancas de desenganche (C) del depósito (fig. 5) y quite el depósito del agua.
- Sitúe la palanca F en la pos.  (fig. 6) y quite el filtro antical (fig. 7).
- Coloque el filtro nuevo en su alojamiento y sitúe la palanca F en la pos. ; enganche a continuación el depósito.
- Enchufe de nuevo el aparato a la corriente y enciéndalo.
- Mantenga presionado el botón de **OK** (0) al menos 5 segundos para confirmar la eficiencia del filtro: el indicador luminoso  se apaga.
- El aparato está listo para el uso.



**Nota:**

El filtro antical se vende en los centros de asistencia autorizados.

### Enjuague de la caldera

Para conseguir un funcionamiento óptimo, una salida del vapor sin interrupciones a lo largo del tiempo y para ahorrar energía, enjuague la caldera cada 10 utilizaciones aproximadamente con agua. Haga lo siguiente:

- Asegúrese de que el aparato esté apagado, desenchufado de la corriente y totalmente enfriado.
- Extraiga el depósito de agua.
- Gire en el sentido de las agujas del reloj el tapón de protección G, situado en el lado del aparato (fig. 9), para

quitarlo.

- Con una moneda o un destornillador, desenrosque el tapón de la caldera (fig. 10).
- Elimine el agua de la caldera (fig. 11).
- Coloque el aparato sobre un lado (fig. 12), introduzca el agua (MÁX 0,7 l), utilice un embudo para no derramar el agua fuera de la caldera.
- Sacuda el aparato para enjuagar toda la caldera y después tire el agua.
- Repita el enjuague.
- Enrosque de nuevo el tapón, ciérrelo correctamente para cerrar bien la caldera.
- Ponga de nuevo el tapón de protección G. Antes del planchado, vaporice en vacío durante unos segundos para eliminar eventuales sustancias residuales en todo el circuito del centro.



**¡Atención!**

### El aparato no funciona sin el filtro antical.

Si no puede cambiar el filtro y quiere utilizar el aparato sin un filtro antical eficiente, haga lo siguiente:

- Con una moneda, gire el regulador de la dureza del agua 0 para situarlo en la posición 4 relativa a un agua muy dura (independientemente del resultado obtenido con la tira reactiva).
- Cuando el indicador luminoso , se enciende, enjuague la caldera siguiendo las indicaciones contenidas en el párrafo anterior.
- Cuando acabe el enjuague, mantenga presionado el botón de **OK** al menos 5 segundos.

### Limpieza

- La superficie de la suela ha de mantenerse limpia: es suficiente pasar un paño mojado sobre la superficie fría para limpiarla.
- No utilice agentes descalcificadores para tratar el aparato.

### Después de planchar

Tras haber planchado, guarde el centro de planchado con la tapa perfectamente cerrada para evitar que polvo u objetos extraños penetren dentro del depósito para evitar que se pueda perjudicar el funcionamiento de la bomba.

Coloque la plancha sobre el apoya-plancha en la posición de bloqueo y espere que el centro de planchado se enfríe antes de guardarlo. Para guardar el aparato en modo ordenado, fije el monotubo en el gancho G y enrolle el cable de alimentación en el recogecable I.

Guarde el aparato en un lugar seco.

**Nota:**

- Después del planchado, no debe vaciar el agua contenida en el depósito.  
Aunque le aconsejamos hacerlo, si deja pasar una larga temporada antes de usar de nuevo el aparato.

**Eliminación**

En cumplimiento de la Directiva Europea 2002/96/CE, no elimine el aparato junto a los residuos domésticos, ha de entregarlo a un centro oficial de recogida selectiva.

Peso neto: 5,330 kg

| PROBLEMA                                                           | CAUSA                                                                                                                                      | SOLUCIÓN                                                                                                                                                        |
|--------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| El aparato no se enciende.                                         | El aparato no está enchufado a la corriente.                                                                                               | Compruebe que el aparato esté correctamente conectado y presione los botones de encendido para plancha y caldera.                                               |
| Sale vapor por el depósito.                                        | Se ha activado el sistema de seguridad de máxima presión.                                                                                  | Apague inmediatamente el aparato y póngase en contacto con un centro de asistencia técnica autorizado.                                                          |
| El agua se sale por los agujeros de la suela de la plancha.        | El agua se ha condensado en el interior de los tubos porque se produce vapor por primera vez o porque no se ha usado durante algún tiempo. | Pulse el botón de salida vapor varias veces fuera de la tabla de planchar: esta operación le permitirá eliminar el agua fría presente en el circuito del vapor. |
|                                                                    | El centro de planchado está situado sobre una superficie inestable y/o inclinada.                                                          | Apoye el centro de planchado sobre una superficie estable y plana.                                                                                              |
| Hay chorreones oscuros en la suela de la plancha.                  | Se han echado productos químicos antical o aditivos en el depósito del agua o en la caldera.                                               | No eche nunca productos en el depósito del agua (véanse nuestros consejos en la guía rápida). Limpie la suela con un paño húmedo.                               |
| Durante el primer encendido del aparato sale humo.                 | Algunas partes se han tratado con productos de sellado/lubricantes que evaporan durante el primer calentamiento.                           | Es muy normal y este fenómeno desaparecerá después de usar el aparato varias veces.                                                                             |
| En el aparato se oye un ruido intermitente asociado a vibraciones. | Es el agua bombeada en la caldera.                                                                                                         | Es un fenómeno totalmente normal.                                                                                                                               |
| En el aparato se oye un ruido continuo asociado a vibraciones.     |                                                                                                                                            | Desconecte el centro de planchado y póngase en contacto con un centro de asistencia técnica autorizado.                                                         |